

**DETERMINA DEL DIRETTORE DELLA  
AREA VASTA N. 4**

**N. 294/AV4 DEL 27/05/2015**

**Oggetto: [ rimborso spese sostenute da I.E. Accoglimento istanza di rimborso  
avanzata dal coniuge L.V. ]**

**IL DIRETTORE DELLA  
AREA VASTA N. 4**

- . . . -

**VISTO** il documento istruttorio, riportato in calce alla presente determina, dal quale si rileva la necessità di provvedere a quanto in oggetto specificato;

**RITENUTO**, per i motivi riportati nel predetto documento istruttorio e che vengono condivisi, di adottare il presente atto;

**VISTA** l'attestazione del Dirigente Bilancio in riferimento al bilancio annuale di previsione;

**- D E T E R M I N A -**

1. di accogliere la domanda di rimborso delle spese sostenute per cure medicalmente necessarie usufruite presso IOSI di Bellinzona a favore dei sigg. L. V. B.V. S.V. eredi della defunta I.E. ( le generalita' complete vengono omesse per ragioni di riservatezza e sono contenute agli atti del procedimento) per un importo totale di €. 445,53;
2. di erogare in favore del sig. L.V. come da delega alla riscossione, agli atti del presente procedimento, l'importo di €. 445,53;
3. di dare atto che la spesa oggetto del presente provvedimento – quantificata in € 445,53 - è registrata nel conto 0508010201 “ Rimborsi per ricoveri all'estero” esercizio 2015;
4. di trasmettere copia del presente atto al Collegio Sindacale a norma dell'art. 17 della L.R. 26/96 e s.m.i.;
5. di dare atto che la presente determina non è sottoposta a controllo ai sensi dell'art. 4 della legge 412/91 e dell'art. 28 della L.R. 26/96 e s.m.i.

Il Direttore di Area Vasta 4

Dr. Alberto Carelli

Il Dirigente U.O.C. Bilancio

Il sottoscritto, vista la dichiarazione del Responsabile del Procedimento, attesta che i costi di cui al presente atto sono registrati sul conto 0508010201 “ Rimborsi per ricoveri all'estero” Aut 32 sub 1 AV4TERR.

Il Dirigente U.O.C. Bilancio  
*Dott. Luigi Stortini*

La presente determina consta di n. 4 \_\_\_\_\_ pagine di cui n. 0 \_\_\_\_\_ pagine di allegati che formano parte integrante della stessa.

**- DOCUMENTO ISTRUTTORIO -**

**(UOC Direzione Amministrativa Territoriale – UOS Convenzioni )**

(U.O.C. DIREZIONE AMMINISTRATIVA AREA TERRITORIALE – UOS CONVENZIONI)

**NORMATIVA DI RIFERIMENTO**

ART. 34 REG. CEE 574/72

REG. CE 631/2004

REG. CE 883/2004

CIRCOLARE MINISTERO SALUTE 7560 DEL 30/08/05

L'art. 34 del reg. 547/72 prevede, nei casi in cui le disposizioni contemplate dai regolamenti comunitari non abbiano potuto essere espletate, la possibilità per l'assistito che sostiene spese per cure sanitarie urgenti durante un temporaneo soggiorno all'estero, di richiedere alle Istituzioni competenti il rimborso delle stesse, sulla base delle tariffe applicate dall'istituzione del luogo di soggiorno che vengono richieste attraverso l'emissione del modello E126.

L'assistito iscritto al servizio sanitario nazionale può richiedere alla propria ASL, presentando le relative fatture quietanzate, il rimborso delle prestazioni che ha pagato o perché non in possesso di attestato di diritto

(e l'Istituzione estera non l'ha richiesto d'ufficio) o perché le prestazioni sono state erogate da una struttura privata. E' bene ricordare che in alcuni Stati come la Francia o la Svizzera il pagamento della prestazione può essere richiesto anche in presenza di valido attestato.

Inoltre è bene rammentare che il Reg. (CE) 631/2004, tra l'altro, ha introdotto il nuovo criterio di assistenza con il c.d. "allineamento dei diritti", per cui a tutte le persone assicurate in caso di temporaneo soggiorno in un altro Stato membro, viene erogato un livello uniforme di assistenza, a prescindere dalla categoria di appartenenza.

Pertanto, con la modifica dell'art. 22.1, a) del Reg. 1408/71 (temporaneo soggiorno) e degli altri articoli ad esso correlati, viene meno l'accesso ai diversi livelli di prestazioni in base alla categoria a cui appartengono le persone e, soprattutto la distinzione tra "cure immediatamente necessarie" e cure "necessarie".

Venendo meno la suddetta distinzione, non si parla più di cure urgenti e quindi l'art.34 si applica nei casi di richiesta di rimborsi per prestazioni "medicalmente necessarie" erogate in uno Stato della UE.

Ai fini del rimborso la necessità della prestazione deve essere valutata dai sanitari del luogo ove quest'ultima è stata erogata.

Poiché il rimborso deve avvenire sulla base delle tariffe applicate dallo Stato estero, è necessario che la ASL invii all'istituzione competente, oppure agli organismi di collegamento un modello E126, allegando copia delle fatture relative alle prestazioni di cui si chiede la tariffazione.

Nel momento in cui la ASL riceverà il modello E126 con la tariffazione indicata dall'istituzione estera , dovrà provvedere al rimborso.

La paziente I.E. ( le generalita' complete dell'istante vengono omesse per ragioni di riservatezza e sono contenute agli atti del procedimento) ha avanzato richiesta di autorizzazione per la fruizione di prestazioni assistenziali all'estero al CRR per la Branca di Oncologia in data 03/02/2014.

Vista la certificazione dell'Istituto Oncologico IOSI Ospedale Regionale di Bellinzona del 20/01/2014 con la quale si dava conto dell'imminente inserimento della paziente, data la sua storia clinica, nell'Istituto per effettuare trattamento sanitario;

Dato atto che, con autodichiarazione del 10/02/2015, il sig. L.V. ( le generalita' complete vengono omesse per ragioni di riservatezza e sono contenute agli atti del procedimento) ha dichiarato il decesso dell'istante I.E. avvenuto in data 18/11/2014 producendo, in pari data, dichiarazione sostitutiva per uso successione, e atto di delega alla riscossione del contributo con indicazione delle coordinate bancarie di riferimento;

Esaminata la documentazione sanitaria ed amministrativa agli atti e ritenuta fondata la richiesta di rimborso per un importo pari a €. 445,53;

Visto l'allegato E 126/SO67 debitamente compilato agli atti del procedimento;

Stante quanto sopra premesso, si propone al Direttore di Area Vasta, per l'adozione, il seguente schema di determina:

- 1 di accogliere la domanda di rimborso delle spese sostenute per cure medicalmente necessarie usufruite presso IOSI di Bellinzona a favore dei sigg. L. V. B.V. S.V. eredi della defunta I.E. (le generalita' complete vengono omesse per ragioni di riservatezza e sono contenute agli atti del procedimento) per un importo totale di €. 445,53;
- 2 di erogare in favore del sig. L.V. come da delega alla riscossione, agli atti del presente procedimento, l'importo di €. 445,53;
- 3 di dare atto che la spesa oggetto del presente provvedimento – quantificata in € 445,53 - è registrata nel conto 0508010201 “ Rimborsi per ricoveri all'estero” esercizio 2015;
- 4 di trasmettere copia del presente atto al Collegio Sindacale a norma dell'art. 17 della L.R. 26/96 e s.m.i.;
- 5 di dare atto che la presente determina non è sottoposta a controllo ai sensi dell'art. 4 della legge 412/91 e dell'art. 28 della L.R. 26/96 e s.m.i.

Il Resp.le del Procedimento

Dr Francesco Paletti

Il Direttore D.A.T.

Dr Valter Pazzi

**- ALLEGATI -**